СВОБОДНАЯ ГРУЗИЯ

3 СЕНТЯБРЯ 1994 г., СУББОТА, № 140 (243)

СЕНТЯБРЬ: НАЧАЛСЯ НОВЫЙ УЧЕБНЫЙ ГОД

А И И А

Как известно, обучение родному языку в Грузии начинается с состоящих из двух гласных букв слов «аи иа», которые ввел в «Деда эна» в качестве первой фразы («аи иа» в переводе «вот фиалка») выдающийся грузинский педагог и писатель Якоб Гогебашвили. Вот что он писал об этом: «Радостно использовать слово «на». Почему? Потому, что такое слово очень удобно для начала обучения азбуке и обладает множеством достоинств. Во-первых, оно состоит из двух гласных букв, легко произносится и писать его нетрудно, и оно крайне необходимо для последующих уроков. Во-вторых, только из двух букв составляется два слова и из них фраза, и ребенок с первого же урока изучает не только два звука и две буквы, но сразу же читает состоящие из этих букв слова и фразу. Значит, в нашем языке это слово очень ценное для начала обучения азбуке. Многие языки лишены подобных удобных слов. В русском языке, например, такого слова нет, и Ушинский был вынужден начать свою азбуку не со слов, как того требовал его метод, а с гласных букв, и составил из них незначительные слоги для письма и чтения. Армяне искали подобное слово в древнем и современном языке, но не нашли. Короче говоря, если в каком-либо языке найдется такое удачное слово, за него сразу ухватятся двумя руками и используют для начала изучения азбуки.

На этом первые нормальные достоинства слова не заканчиваются. Оно обозначает приятный для детей, достойный любви предмет — цветок и тем самым с первых же шагов в учебе вносит в нее живой интерес».

Грузинские дети начинают учиться грамоте, обретать знания с названия цветка. К тому же, сама по себе фиалка отличный от других цветок хотя бы своей интересной ролью в истории человечества.

Благодаря своей чистоте и нежности, в сочетании с приятным ароматом, несравненная фиалка с незапамятных времен любимый цветок человека. Во Фригии она была цветком, взошедшим на каплях крови, разодранного кабаном пастуха Аттиса. По греческой мифологии, владыка Солнца Аполлон погнался за красивейшей атласной девушкой, а она обратилась за помощью к Зевсу. Высшее Божество пожалело ее и, обратив в фиалку, спрятало за кусты. Так появилась на свете красивая фиалка, которая, постоянно вздрагивает и прячется за кустами. Согласно другому мифу, дочь Зевса Прозерпину похитил Плутон, когда она собирала фиалки. Испуганная девочка выронила фиалки из рук, и они упали с неба на землю, где с тех пор ежегодно цветут по весне. Фиалка у греков стала символом Афин, букеты и венки из этих цветов были очень популярны. Букетами фиалок украшали квартиры, скульптуры и трехлетних детей, как уже вступивших в жизнь маленьких граждан. На греческих пирах каждый охотник покрывал венком голову во время еды. Букеты и венки из фиалок упоминают поэты Пиндар, Стесихор, Сафо и др. Город Афины окружали плантации ароматных фиалок. Не менее популярным был этот цветок в Древнем Риме, утопавшем в фиалках подобно Афинам. И в Риме были приняты венки из фиалок, о чем упоминает поэт Лукреций. Римляне подмешивали фиалку к вину и называли такой настой весенним ободряющим напитком. Ни одно религиозное торжество не обходилось без фиалок. Напиток из фиалок упоминается также в сборнике арабских сказок «Тысяча и одна ночь».

По замечанию итальянского миссионера XVII века Архангежело Ламберти, настой из фиалок очень любили, оказывается, в Мегрелии. Напиток был с сахаром и медом. И, хотя врачи рекомендовали его в лечебных целях, пили настой и больные, и здоровые.

Фиалки использовались в лечебных целях у многих народов мира. В Грузии фиалкой лечили цингу. Семена, листья, корень и цветы фиалки встречаются почти во всех врачебных рецептурах. Много сведений о фиалке в лечебной книге «Карабадини» известного ученого XV века Зазы Панаскертели-Цицишвили.

Любовь древних греков и римлян к фиалке передалась затем кельтам, а далее их потомкам французам. В середине века любовью к фиалке более всех отличались немцы и австрийцы. Обычно первому, кто находил там по весне цветок фиалки, устраивали торжественную встречу и возили по городу в сопровождении музыки.

Издревле цветы ценились очень дорого. Фиалка не была исключением. В прошлом веке во Франции фиалки редкого сорта «Мария-Луиза» продавались за 6.000 франков, а в Америке бостонец некий Томас Лавсон заплатил за белый гибрид 60.000 долларов. Ночью сад сторожили, оказывается, два человека.

Показателем любви к фиалке у нас служат имена и фамилии людей. Есть фамилия Иашвили и имя Иа как женское, так и мужское (например, известный писатель Иа Каргаретели, композитор Иа Каргаретели и др). Иа, как мужское имя, встречается в сочинении грузинского писателя и церковного деятеля IX—X вв. Василия Зарзмели «Житие Серапиона».

В восточной поэзии фиалка — эпитет прекрасных волос. Встречается фиалка и в грузинской поэзии («Самидджнурони» Арчила). По народной символике фиалка и роза атрибуты влюбленных. Особенно богатое содержание эта символика обретает в «Вепхисткаосани» Шота Руставели.

Фиалка в тесной связи с литературой и искусством. В литературе народов мира известно множество произведений прозы и поэзии, в названии которых — фиалка. Фиалка отображена во множестве натюрмортов. Именем фиалки названо множество музыкальных произведений (например, симфония Моцарта «Фиалка», опера Льва Когана «Когда пробудилась фиалка», оперетта Имре Кальмана «Фиалка Монмартра» и др.).

Фиалка была любимым цветком многих выдающихся людей. Этот цветок сыграл особую роль в жизни Наполеона и его супруги Жозефины. Свадебное платье Жозефины украшали фиалки, и она высказала пожелание иметь их каждый год в ознаменование этого счастливого дня 9 марта. И, действительно, ежегодно в этот день Наполеон дарил ей букеты фиалок, независимо от того, где он находился — во дворце или на поле брани. Так прошло четыре года, а 9 марта 1814 года ее посетил Наполеон вместе со своим трехлетним сыном, которого родила ему Мария-Луиза. Мальчик преподнес Жозефине букет фиалок. Это был последний счастливый день в жизни Жозефины. Через два месяца в зале, где она принимала Наполеона и его сына, стоял украшенный фиалками гроб с телом Жозефины. Фиалка не исчезает из жизни Наполеона и после смерти Жозефины. Когда Наполеон умер (5 мая 1821 года на острове Святой Елены), в золотом медальоне, с которым он не расставался, нашли два засушенных цветочка фиалки — последнюю память о Жозефине.

Великий Гёте так любил фиалку, что гуляя по родному Веймару и его окрестностям рассыпал обычно ее семена.

* * *

Первого сентября началась учеба. Тысячи первоклассников сели в этот день за парты и медленно, старательно, неумелой еще рукой вывели две буквы названия цветка, с которого начинается обучение грамоте и о котором здесь были представлены читателям краткие исторические сведения.

Поздравляем юных с началом учебы. Пусть их жизненный путь будет усыпан фиалками и розами.

Сулико НУЦУБИДЗЕ

Белый дом, Вашингтон
29 августа 1994 года

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ПАРЛАМЕНТА ГРУЗИИ ЭДУАРДУ ШЕВАРДНАДЗЕ

Господин Председатель!

Рад, что Вы встретились с послом Маделин Олбрайт во время ее визита. Она совершит поездку по вашему региону, Восточной Европе и России в качестве нашего постоянного представителя в ООН, а также в качестве члена моего кабинета и Совета Национальной Безопасности. Госпожа Олбрайт является доверенным советником и другом, которого я послал в качестве своего личного представителя для переговоров с Вами по различным насущным для наших народов экономическим и политическим вопросам.

Ваша беседа с послом Олбрайт о мирном урегулировании ситуации в Абхазии приобретает особое значение в ходе подготовки предстоящей встречи Генеральной ассамблеи. Госпожа Олбрайт хочет также оценить деятельность Миссии наблюдателей ООН в Грузии.

Шлю сердечный привет и выражаю надежду, что существующее плодотворное сотрудничество между нашими двумя странами будет продолжено.

С уважением

Билл КЛИНТОН

Маделин ОЛБРАЙТ:

«Я ПРИНИМАЮ ВАШУ БОЛЬ БЛИЗКО К СЕРДЦУ...»

1 сентября прибывшая в Грузию с визитом постоянный представитель США в ООН, доктор Маделин Олбрайт посетила Зугдиди, где имела встречи с военными наблюдателями ООН, с беженцами из Абхазии, а также с представителями миротворческих российских войск.

Активизацию миссии ООН в решении сложнейших проблем грузино - абхазского конфликта, стремление этой международной организации всеми силами помочь в возвращении тысяч беженцев на места их прежнего проживания нельзя не приветствовать. С этой целью, а также в порядке получения подробной информации о действиях военных наблюдателей ООН, расположившихся в зоне безопасности, госпожа Олбрайт встретилась в Зугдидском гамгеоба с представителями объединенного командования наблюдателей в этом районе. К сожалению, журналисты не были допущены на эту встречу и она проходила за закрытыми дверями. Не взяли журналистов также и в расположение российских миротворческих сил. Более подробную информацию об этой части визита госпожи Олбрайт ее пресс-служба обещала дать на заключительной пресс-конференции.

Маделин Олбрайт посетила также городскую больницу г. Зугдиди, где проживают временно беженцы из Гальского района Абхазии. Около больницы собралось приблизительно две тысячи беженцев.

Доктор Олбрайт сказала им:

— Я обязательно сообщу руководству США о вашем тяжелом положении, а также буду содействовать как постоянный представитель США в ООН о скорейшем решении вопроса возвращения всех беженцев в места их прежнего проживания. Мы сделаем все, что в наших силах. Единственная наша просьба, чтобы все эти процессы происходили мирным путем, чтобы не повторилось кровопролитие. Я принимаю вашу боль близко к сердцу. Мне очень важно было увидеть своими глазами все, что происходит здесь. Вы, наверное, думаете, что могут сделать люди, которые комфортабельно живут в Нью-Йорке, но после возвращения в Америку мы предпримем все усилия, чтобы реально помочь вам. Я еще раз хочу оберечь вас от непродуманных шагов.

Госпожа Олбрайт посетила больницу, где встретилась с некоторыми семьями беженцев.

В самолете, возвращавшемся из Зугдиди в Тбилиси, нам удалось поговорить с секретарем по связям с прессой постоянного представителя США в ООН доктора Олбрайт, господином Джеймсом Рубином, который сказал:

— Госпожа Олбрайт приехала в Грузию, чтобы продемонстрировать поддержку США политическому курсу Эдуарда Шеварднадзе и процессам интеграции, происходящим в Грузии. Очень важной стороной этого визита является то, что мы хотели получить правдивую информацию о состоянии дел из первых уст. «Мировое сообщество, и в том числе ООН, проявляют интерес к происходящим в Грузии процессам. Мы убедились в том, что нужно предпринимать кардинальные меры и продолжать процесс мирного политического урегулирования конфликта. Очень важно, что миссис Олбрайт сейчас приехала в Грузию. За этим визитом последует визит Генерального секретаря ООН Бутроса Бутроса Гали, который, по всей вероятности, станет решающим и очень важным шагом на пути решения всех проблем.

Инга АБГАРОВА
Алексей ЛОПАТИН
Спецкоры «СГ»

СЕНТЯБРЬ: началась кампания перехода на чрезвычайный режим

Мнение первого лица

ИЗ РАДИОИНТЕРВЬЮ Эдуарда ШЕВАРДНАДЗЕ, 29 августа 1994 г.

— Вышел ваш Указ «О программе комплексных мероприятий по подготовке к зимнему сезону 1994—1995 годов». ...Состоялось довольно строгое республиканское совещание, касавшееся, в основном, проблем энергетики. По этому же вопросу состоялся разговор с представителями Евробанка. Во время встречи речь шла о 35—40 миллионах долларов для оздоровления энергетики Грузии. Есть надежда на помощь Валютного фонда и Всемирного банка, если выполним рекомендации Валютного фонда. И, все-таки, делаются заявления, что нынешнюю зиму мы не перенесем и, самое удивительное, что это говорят люди, на которых возложена забота сделать так, чтоб она не была тяжкой для населения. Однако должности в Грузии не передаются по наследству, и если кто-то не справляется, найдутся другие, которые справятся...

— На совещании я сказал, что абсолютно возможно сравнительно нормально перезимовать, если рационально использовать имеющиеся ресурсы и помощь, которую оказывают нам друзья из разных уголков мира. Можно даже создать соответствующий запас, и есть резервы, которые дадут возможность решить указанную задачу. И я, смотря некоторые телевизионные передачи и слушая некоторых ответственных работников, удивлен отсутствием логики в их рассуждениях. Многие из них взяли курс на то, чтоб умыть руки и остаться в тени. Я заявил, что созданный в правительстве штаб разработает предложения не только по установлению порядка на том или ином участке энергосистемы, но и в отношении ответственности некоторых работников, и сказал, что без всякой дискуссии и рассмотрения приму по предложению штаба решение об освобождении подобных людей. В отношении же некоторых, возможно, скажут свое слово правоохранительные органы.

Что касается рекомендаций Валютного фонда и Всемирного банка, их обязательно следует выполнять, другого пути не существует, и это связано не только с зимой.

Мнение экспертов

НУЖНА ЭЛЕКТРОЭНЕРГИЯ — ПЛАТИ

Омари ХЕЛАДЗЕ, зам. председателя Департамента Энергетики

— Прошлая зима лишний раз убедила, как важно тщательно подготовиться к этому ответственному периоду с тем, чтобы избежать непредвиденных аварий, нарушений в подаче электроэнергии, которые могут парализовать работу предприятий, транспорта, других важных участков жизнеобеспечения. Вот почему сейчас мы все силы сосредоточили на своевременном выполнении конкретных задач, поставленных в Распоряжении Главы государства. Обеспечить намеченную подачу народному хозяйству мощности в 700 мегаватт — вполне реально. В связи с этим мы проводим необходимые ремонтные работы на ТбилГРЭС, ИнгуриГЭС, ХрамГЭС-2 и других объектах. Определенные сложности возникают в связи с острой нехваткой запчастей, а также специалистов. Лимитирует и то, что на большинстве гидроэлектростанций, кроме ИнгуриГЭС, в водохранилищах нет необходимых запасов воды из-за засушливого лета. Но ИнгуриГЭС водой обеспечена, и нужна только стабильная политическая обстановка для налаживания надежной ее работы зимой.

Уроки минувшей зимы напоминают еще и о том, как важно правильно распорядиться электроэнергией в условиях ее зимнего дефицита. Поэтому мы будем добиваться, чтобы районные управы строго следили за распределением выделенного лимита электроэнергии, в первую очередь заботясь о бесперебойном ее поступлении на хлебозаводы, водокачки, в больницы и на другие важнейшие объекты. И затем должно стать непреложным правилом: нужна электроэнергия — плати. Нельзя далее мириться с тем, что дебиторская задолженность потребителей «Грузэнерго» составила уже 8 млрд. купонов. Среди крупных должников числятся объединение «Чиатурмарганец», Рустависое ПО «Азот», Департамент железной дороги, город Тбилиси и другие. Нужно учесть, что злостные неплательщики будут безоговорочно лишаться электроэнергии.

И это — объективная необходимость. Трудное финансовое положение «Грузэнерго» сказывается не только на том, что нечем платить зарплату, но это также не дает возможность рассчитаться с долгами с тем же Азербайджаном за поставленную в начале года электроэнергию.

Да, зима будет чрезвычайно трудной, но все говорит за то, что это будет последняя трудная в энергетическом отношении зима. Порукой тому перспективные соглашения с Евробанком, Евробъединением, которые вызвались помочь нам преодолеть энергетический кризис.

ВОЗМОЖНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ СПОЛНА

Реваз ТЕВЗАДЗЕ, председатель департамента «Грузнефть»

— В Распоряжении Главы государства по подготовке к зиме 1994-95 годов перед нами ставится конкретная задача—обеспечить ежесуточную добычу и отгрузку на переработку в Батуми 350—400 тонн нефти. Предприятия нашей системы имеют потенциальную возможность справиться с этой задачей. При одном условии — стабильного обеспечения нефтедобычи электроэнергией.

От снабжения электроэнергией мы зависим целиком и полностью. Две трети нефти из скважин качается автоматически и, естественно, при отключениях электроэнергии работа останавливается.

У нас есть печальный опыт зимы прошлого года, когда частые отключения электроэнергии начисто парализовали работу нефтедобытчиков. Чтобы такое ныне не повторилось, наш департамент проводит определенные мероприятия. В частности, закуплен, например, дизельгенератор, с помощью которого можно будет автономно обеспечить подготовку нефти, ее сепарацию и перекачку.

Вместе с «Грузэнерго» мы разработали специальный график подачи электроэнергии на объекты нефтедобычи. И мы очень надеемся, что это поможет решению поставленной перед нами задачи.

К добыче нефти на территории республики уже практически приступили зарубежные фирмы. Однако на их объекты постоянно совершают нападения преступные группы. Даже несмотря на то, что для охраны этих участков выделены крупные полицейские силы. Необходимость активизации борьбы с преступностью налицо.

КРИЗИС ПРЕОДОЛЕТЬ СООБЩА

Давид ЭЛИАШВИЛИ, председатель департамента «Грузгаз»

— Я считаю очень важным, что Глава государства своим Распоряжением о подготовке к предстоящей зиме уже сейчас поставил четкие задачи перед всеми участниками энергетического комплекса республики и, самое главное, обратил внимание населения на то, какой трудной будет предстоящая зима.

Со своей стороны, добавлю, что тбилисцам, например, рассчитывать на то, что удастся, как и в прошлом году, использовать газ для обогрева квартир или получения горячей воды нельзя. Как, впрочем, и многим предприятиям придется смириться с вынужденным простоем из-за нехватки газа.

Республика наша, как известно, находится в большом долгу у Туркменистана за поставки природного газа. И из-за сложной кризисной обстановки расчеты с поставщиками производятся пока неудовлетворительно. В связи с этим уже сейчас к Грузии применены санкции: мы получаем сейчас 3—4 миллиона кубометров газа в сутки, что составляет только 60 процентов от потребности.

Если такая ситуация сохранится до зимы, то поставляемого газа может хватить только для Тбилиси и то в крайне напряженном режиме.

Руководство департамента вместе с правительством предпринимают меры для урегулирования вопросов газоснабжения республики. В частности, с Закавказской железной дорогой решены вопросы первоочередной отправки грузов в счет оплаты полученного природного газа. Параллельно ведутся работы по ремонту и подготовке к зиме магистральных газопроводов, городских сетей и другого хозяйства, хотя делать это в условиях резкой нехватки денежных средств, материалов и запчастей крайне сложно.

Всем потребителям газа, от предприятий до населения, надо четко себе представить, что судьба газоснабжения республики в определенной степени зависит и от них самих. Ведь задолженность «Грузгазу» за уже поставленное им топливо достигла катастрофической цифры в 20 триллионов купонов. Районные гамгебели, городские власти, руководители предприятий и ведомств должны предпринять самые энергичные усилия для погашения этой задолженности, иначе преодолеть кризис в энергетике, пережить предстоящую трудную зиму будет крайне трудно.

НА ОСНОВЕ РАЦИОНАЛЬНЫХ НОРМ

Тамаз НИКУРАДЗЕ, первый заместитель председателя государственного концерна «Грузнефтепродукты»

— Наш концерн должен обеспечить горюче-смазочными материалами все объекты, имеющие важное государственное значение, на основе рациональных норм использования ГСМ. На сегодня все сотрудники концерна ознакомлены с Распоряжением Главы государства и участвуют в разработке и реализации мероприятий по улучшению снабжения республики нефтепродуктами.

ЦЕЛЬ: 500 ТОНН В СУТКИ

Заза ГОРДЕЗИАНИ, директор научно-исследовательского центра департамента «Грузуголь»

— Уже около месяца как наши предприятия начали реализацию угля со складов. Предполагается, что ежесуточная добыча угля в сентябре и октябре будет равняться 300 тоннам, а в дальнейшем достигнет 500 тонн, что и требует от нас Распоряжение Главы государства. Стабильную работу шахт Ткибули обеспечивает Шаорская ГЭС. С ее помощью проблем со снабжением электроэнергией угледобычи пока не было и, надо полагать, не будет.

Мы не только решаем сейчас задачу увеличения суточной добычи угля, но и добиваемся повышения его качества. На шахтах имени Цулукидзе и «Западная» в Ткибули остановлена добыча угля на непродуктивных участках и начата подготовка кондиционных пластов.

Наш уголь сегодня идет на реализацию в районы Южной Грузии — Ниноцминдский, Ахалкалакский, Цалкский... Мелкий уголь класса 0,13 поставляется Рустависому металлургическому заводу для выпечки полукокса, а также в Республику Армения.

Есть, конечно, у нас, и проблемы. Главная из них — это предельная физическая и моральная изношенность горношахтного оборудования и аппаратуры. За последние несколько лет мы были лишены возможности его обновлять, и если сейчас срочно не заняться решением этой проблемы, то к концу года шахты могут стать.

Чтобы не допустить этого и своевременно закупить необходимое оборудование, запчасти, аппаратуру, департаменту «Грузуголь» необходимы четыре миллиона долларов. Эту сумму государство могло бы нам выделить из тех 37 миллионов долларов, которые предполагается вложить в развитие энергетической базы республики.

ПО СЛОВАМ...

...Девид ГЕРГЕН, советник президента США: На мой взгляд, по сравнению с другими президентами, Клинтон сейчас в очень хорошей форме. Если бы выборы проходили сегодня и на них баллотировались бы Клинтон, Буш и Перо, то, безусловно, победил бы Клинтон.

...Егор ГАЙДАР, депутат Госдумы РФ: На предстоящих в 1996 году выборах президента страны все демократические силы должны выдвинуть единую кандидатуру — Бориса Ельцина.

...Борис ФЕДОРОВ, бывший министр финансов РФ: Может, есть сто человек, которые будут лучше, чем Ельцин, чем Гайдар и другие. Но есть у них шансы или нет? Все остальное уже не имеет значения.

...Никита МОИСЕЕВ, академик: Я не учел того немаловажного обстоятельства, что Ельцин не Рузвельт, а Бурбулис не Гарри Гопкинс

...Юлий ВОРОНЦОВ, посол России в США: Очень важно, что в российско-американском партнерстве конкретные дела превалируют над декларациями.

...Юрий РОГОЖИН, пресс-секретарь Госатомнадзора РФ: В Германии есть влиятельные круги, которые хотели бы добиваться вхождения своей страны в состав ядерного клуба.

...Цянь ФУ, министр иностранных дел Китайской Республики на Тайване: Мы всегда считали, что Китай в будущем непременно объединится.

АНОНС НОМЕРА

ГЛАВА ГРУЗИНСКОГО ГОСУДАРСТВА И ПРАВИТЕЛЬСТВО РЕСПУБЛИКИ ПРИНЯЛИ РЯД ЖИЗНЕННО ВАЖНЫХ ПОСТАНОВЛЕНИЙ.

3 страница

НА ПОРОГЕ НОВОГО ГОДА!

В понедельник вечером, пятого сентября, все мировое еврейство отмечает наступление 5755 года по еврейскому календарю.

Как известно, еврейский календарь берет свое начало от дня появления первого человека — Адама, или от шестого дня сотворения мира. Для еврейского народа Новый Год — не только праздник, это день, когда каждый из нас должен просмотреть прошедший год, проанализировать сделанное, осознать и исправить свои ошибки, особенно в отношении своих собратьев, и, если итог положителен, тогда можно с надеждой вглядеться в будущий год.

Не случайно, что через неделю мы отмечаем Иом Кипур, или Судный День — день, когда люди прощают друг другу все обиды. Этому учит нас Бог: «Когда вы простите друг друга — у вас будет возможность быть прощенными мною».

Вот такие высоконравственные праздники сохранили еврейскому народу духовную и нравственную чистоту, что в свою очередь позволило веками разбросанным по всему миру евреям поддерживать национальную гордость, стремление к единству, свободе и к историческому очагу.

Сегодня, когда каждый из нас с надеждой вглядывается в наступающий Новый год, мы просим у Всевышнего, чтобы этот год был более мирным, счастливым, плодоносным и радостным.

Мои дорогие братья, сестры и дети, от имени Всемирного еврейского агентства «Сохнут» и от себя лично хочу поздравить вас с Новым 5755 годом и пожелать, чтобы он был годом мира, счастья и процветания.

С Новым Годом — Шана Това дорогие мои.

Я. ЭФРЕМАШВИЛИ

Представитель Всемирного еврейского агентства «Сохнут» в Грузии

По сводкам корреспондентов и информагентств

ПРИЕМОМ В БЕРЛИНСКОМ ОТДЕЛЕНИИ ПОСОЛЬСТВА РОССИИ В ФРГ ЗАВЕРШИЛАСЬ ПРОГРАММА ТОРЖЕСТВ, ПОСВЯЩЕННЫХ ВЫВОДУ ЗАПАДНОЙ ГРУППЫ ВОЙСК ИЗ ГЕРМАНИИ

БЕРЛИН. Приемом в берлинском отделении посольства России в ФРГ завершилась 1 сентября программа торжеств, посвященных выводу Западной группы войск из Германии.

Приветствуя Федерального президента Романа Херцога, канцлера ФРГ Гельмута Коля, парламентариев, министров, военных, дипломатов и общественных деятелей обеих стран, Борис Ельцин подчеркнул, что этот день, безусловно, будет вписан заглавными буквами в многовековую летопись российско-германских отношений, в историю Европы. Завершен вывод на родину российской армии. Мы ставим точку в конце затянувшегося послевоенного периода.

Нынешним поколениям россиян и немцев, тем, кто родился после войны, предстоит писать теперь новые главы отношений двух стран и народов, сказал Борис Ельцин. Мы извлекли уроки из драматичной, противоречивой, но поучительной книги судеб русских и немцев — двух самых многочисленных народов европейского континента.

От состояния отношений России и Германии во многом зависело и зависит самочувствие всего европейского континента, продолжил Президент РФ. Добрососедство, понимание и уважение объективных интересов друг друга несли обоюдную выгоду, шли на пользу Европе. Когда же верх брали корыстные, эгоистические расчеты, сотрясался весь мир. Жизнь двух народов, наших соседей, превращалась в хождение по мукам. Думаю, не ошибусь, если скажу, что лишения и ужасы той войны выработали у нас сходные гены: неприятие войны, стремление к миру и свободе.

Взаимопонимание и сотрудничество, взаимная ответственность и человеческая солидарность — эти ключевые принципы россияне и немцы могут взять с собой в грядущий XXI век. Строительство большой Европы открывает новые возможности к дальнейшему сближению России и Германии. Как наиболее крупные и влиятельные страны региона, они несут особую ответственность за благополучие европейского континента.

Борис Ельцин выразил надежду, что завершение вывода российских войск послужит отправной точкой для реализации совместных деклараций о приоритетности партнерских отношений между двумя странами.

В краткой ответной речи канцлер ФРГ Гельмут Коль сказал, что этот день стал для немцев, как и для их российских друзей, днем памяти и одновременно уверенности в будущем, стал великим для всей Европы, подчеркнул Гельмут Коль.

БАЛТИЯ: ВЫВОД ВОЙСК ЗАВЕРШЕН

31 августа войдет в историю как день, который подвел итоги Второй мировой войны. Так считает большинство обозревателей средств массовой информации балтийских стран. Сначала Литва, а теперь Латвия и Эстония стали свободными от войск, присутствовавших на их территории более пятидесяти лет.

Заместитель командующего Группой российских войск в Прибалтике отдал президенту Латвии рапорт о завершении вывода войск, что вызвало удовлетворение в широких кругах общественности. Отныне, считают в Балтии, с уходом непрошеных гостей отношения с Россией выходят на новый уровень, когда главенствующим становится равноправие.

В то же время остаются некоторые проблемы. Например, в Латвии на заседании смешанной латвийско-российской комиссии, на которой рассматривались спорные вопросы, связанные с выводом российских войск, российская сторона пообещала оплатить задолженность за потребленную электроэнергию и коммунальные услуги. В середине августа российские войска задолжали самоуправлениям и предприятиям Латвии 404.647 латов за отопление, 92.842 — за электроэнергию, 86.804 лата — за железнодорожные перевозки. Российская сторона попрежнему отказывается платить за использование земли, выдвигая в качестве аргумента факт, что эти платежи не включены в латвийско-российские межгосударственные договоры.

ИТАР-ТАСС

ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ ТРЕТИЙ АГРЕГАТ ИНГУРИГЭС

Центр информационного обеспечения политического урегулирования конфликта в Абхазии сообщил ГИА, что на подземной станции ИнгуриГЭС введен в действие и третий агрегат. В соответствии с достигнутым с абхазской стороной соглашением сняты ограничения на выработку электроэнергии, есть возможность произвести электроэнергию в пределах 400—500 мегаватт.

Фактически завершен и ремонт четвертого агрегата, в ближайшее время, после решения некоторых технических вопросов, будет введен в действие и этот агрегат.

Работы произвели специалисты «Грузэнерго». По данным вышеназванного центра, отношения обслуживающего ИнгуриГЭС персонала с абхазской стороной на сегодня сравнительно нормальные.

ГИА

ЧУДО В БАТУМИ

«03» в Батуми работает бесперебойно. Об этом рассказывает газета «Мокалаке».

В Батуми служба скорой медицинской помощи функционирует. Руководство Аджарии помогло ей приобрести 6 санитарных машин английского производства; машины укомплектованы радиопередатчиками, работают на дизельном топливе. В одной смене вахту несет 12 бригад, дефицита врачей нет, здесь работают даже медики-беженцы (8 человек), средний возраст персонала — 30—35 лет.

Бывает и так, что батумское «03» обслуживает не только аджарский регион, но и... соседнюю Турцию, в частности — в зимний период жителей высокогорных сел.

ЖУРНАЛИСТЫ СИ-ЭН-ЭН ПОЗДРАВИЛИ КОЛЛЕГ ИЗ ИТАР-ТАСС С 90-ЛЕТИЕМ АГЕНТСТВА

«С днем рождения, ИТАР-ТАСС». Сообщение с этим заголовком медленно выползало из факс-аппарата отделения ИТАР-ТАСС в Нью-Йорке. Через несколько секунд стало понятно, что российских коллег с исполнившимся 1 сентября 90-летием агентства поздравляют самые известные конкуренты любого информационного гиганта — круглосуточная компания теленовостей Си-эн-эн.

«Ваши коллеги из Си-эн-эн и Си-эн-эн интернэшнл шлют вам свои поздравления по случаю вашего 90-летия, — говорится в послании.—Желаем вам успехов в преодолении испытаний в будущем».

КРУПНЕЙШИЕ БАНКИ ЕВРОПЫ, АМЕРИКИ И АЗИИ СТАНУТ УЧАСТНИКАМИ БАНКОВСКОГО КОНГРЕССА ВО ВЛАДИВОСТОКЕ

Крупнейшие банки Европы и стран азиатско-тихоокеанского региона станут участниками первого дальневосточного банковского конгресса, который пройдет с 5 по 10 сентября во Владивостоке. Организуя форум финансистов, администрация Приморского края хочет привлечь внимание к проблемам экономики российского региона, проектам по созданию иностранных технопарков и свободных экономических зон на тихоокеанском побережье России.

В ходе конгресса во Владивостоке пройдет выставка крупных инвестиционных проектов, интерес к которым проявляют иностранные банки и фирмы.

В дальневосточном банковском конгрессе ожидается участие председателя Центрального банка России Виктора Геращенко.

ИТАР-ТАСС

ВОЙНА И МИР

ПРЕСС-РЕЛИЗ

МЕЖДУНАРОДНОГО КОМИТЕТА ГРАЖДАНСКОЙ ДИПЛОМАТИИ И МЕЖДУНАРОДНОЙ ПОСТОЯННОЙ МИССИИ ГРАЖДАНСКОЙ ДИПЛОМАТИИ ПО КОНФЛИКТУ В АБХАЗИИ

По рекомендации V Международного форума гражданской (народной) дипломатии представители Международного комитета гражданской дипломатии (МКГД) и Международной постоянной миссии гражданской дипломатии по конфликту в Абхазии — Николай Дико, президент Международного фонда гуманитарных инициатив, координатор МКГД и Международной миссии, и Лионель Дадиани, доктор исторических наук, профессор, член МКГД и Миссии — с 11 по 19 мая 1994 г. выезжали в Республику Грузия для более детального ознакомления на месте с новыми проблемами, вызванными все еще продолжающим обостряться конфликтом в Абхазии. Они встречались и беседовали со многими беженцами из зоны конфликта — грузинами, абхазами, русскими, армянами, обсуждали сложившуюся в регионе ситуацию с первым вице-премьером Кабинета министров Республики Грузия господином Тамазом Надареишвили, Председателем Совета Министров Абхазской Автономной Республики господином Зурабом Эрквания и его первым заместителем, доктором экономических наук господином Лориком Маршания, многими членами парламента Республики Грузия, председателем Комитета по правам человека и межнациональным отношениям Республики Грузия господином Сандро Кавсадзе, а также Чрезвычайным и Полномочным Послом РФ в Республике Грузия господином Владимиром Земским, Чрезвычайным и Полномочным Послом США в Республике Грузия господином Кентом Брауном и рядом других лиц.

Николай Дико и Лионель Дадиани были приняты Главой государства Республики Грузия господином Эдуардом Шеварднадзе, который дал высокую оценку миротворческим усилиям МКГД и Миссии и поддержал выдвинутые ими предложения.

Международный комитет гражданской дипломатии и Международная постоянная миссия гражданской дипломатии по конфликту в Абхазии, заслушав информацию Николая Дико и Лионеля Дадиани и всесторонне обсудив сложившуюся в контексте абхазского кризиса ситуацию, пришли к выводу, что не было разумной альтернативы заключению 14 мая 1994 г. грузинской и абхазской сторонами Соглашения о прекращении огня и разъединении сил в развитие Заявления о мерах по политическому урегулированию грузино-абхазского конфликта и четырехстороннего соглашения о добровольном возвращении беженцев и перемещенных лиц, подписанных в Москве 4 апреля 1994 г.

Вместе с тем Комитет и Миссия полностью разделяют обоснованные опасения общественности, государственных руководителей и членов парламента Республики Грузия в связи с тем, что абхазская сторона трижды нарушала соглашения по мирному урегулированию конфликта, а Россия не выполнила своих обязательств как их гаранта.

Серьезное беспокойство вызывает и то обстоятельство, что абхазское руководство не дало согласия на приезд представителей МКГД и Миссии в Абхазию для расследования на месте поступающих сведений о продолжающемся геноциде грузинского населения. Нельзя без сожаления воспринимать и то, что со стороны России на правительственном уровне проблемами урегулирования конфликта занимаются те же лица во главе с господином Борисом Пастуховым, во многом из-за неэффективности деятельности которых, на наш взгляд, было сорвано выполнение упомянутых соглашений и ее международному престижу, особенно среди народа Грузии, был нанесен большой урон. Естественно, согласно народной мудрости, — «коней на переправе не меняют» — заменять сейчас российских руководителей этой деятельности вряд ли было бы оправдано, но действенный контроль за ней на самом высоком уровне, вполне очевидно, должен быть усилен.

В этой связи мы обращаемся с просьбой к Президенту России господину Борису Ельцину поручить Совету Безопасности РФ повседневно осуществлять такой контроль. Мы обращаемся также к Государственной думе и Совету Федерации Федерального собрания РФ с призывом оказать активное содействие продвижению процесса мирного урегулирования конфликта в Абхазии. Ибо новый срыв заключенных соглашений на этот раз неминуемо приведет к полной дестабилизации обстановки в Республике Грузия, спровоцирует стихийное массовое возвращение с оружием в руках беженцев в Абхазию, о чем неоднократно заявлял Союз за освобождение Абхазии во главе с Борисом Какубава, вновь активизируются боевики Конфедерации народов Кавказа, что в итоге неминуемо приведет к распространению конфликта и на южные районы Российской Федерации.

Мы убеждены, что такому развитию событий могло бы также помешать установление гражданского контроля за выполнением упомянутых соглашений, активизация миротворческой деятельности общественности.

Считаем необходимым отметить в этой связи, что Министерство обороны РФ и лично министр генерал армии Павел Грачев постоянно проявляют готовность к взаимодействию с общественными объединениями и практически поддерживают миротворческие усилия Международного комитета гражданской дипломатии и Международной постоянной миссии гражданской дипломатии по конфликту в Абхазии, представители которых, в частности, получили возможность добираться в этот район попутными рейсами российской военно-транспортной авиации.

Достигнутые договоренности по конфликту в Абхазии дают, может быть, последний шанс начать движение к миру в этом регионе и избежать широкомасштабного разрастания этого кризиса. Политические и государственные деятели, общественность должны воспользоваться этим шансом и принести мир на многострадальную землю Абхазии.

ТЕМА

КОНФЕРЕНЦИЯ ПО ВОПРОСАМ НАСЕЛЕНИЯ ВЫСТУПАЕТ ЗА УКРЕПЛЕНИЕ ИНСТИТУТА СЕМЬИ

Комиссия теологов и религиозных лидеров выступила в защиту предложений международных организаций о необходимости замедления роста народонаселения как моральной попытке спасти жизни женщин и детей и укрепить институт семьи.

Доктор Гордон Соммерс, президент Национального совета церквей, в состав которого входит большинство крупнейших протестантских церквей, заявил, выступая 24 августа, что предстоящая Международная конференция по вопросам народонаселения и развития будет рассматривать возможности расширения доступа женщин и детей к программам образования и здравоохранения.

Повышение уровня образования и услуг по планированию семьи укрепит семью, сказал он на пресс-конференции, отвечая на вопрос об отношении к критике, высказываемой ватиканскими и некоторыми мусульманскими теологами относительно задач предстоящей Международной конференции.

Ожидается, что в конференции примут участие делегаты из 180 стран. Конференция будет проходить с 5 по 13 сентября в Каире под эгидой Организации Объединенных Наций. За три года, предшествовавших конференции, страны-участницы во многом добились согласованной позиции.

Однако Ватикан и несколько стран с сильным влиянием Римской католической церкви, к которым в течение последних недель примкнули руководители Исламского университета Аль-Ажар в Каире — одного из мировых исламских центров, выступили с обвинениями в том, что проект соглашения, представляемого для обсуждения на конференции в Каире, поощряет внебрачный секс и облегчает доступ к абортам, подрывая тем самым институт семьи.

«Я не принимаю этой критики», — сказал Соммерс. Программы, предлагаемые в проекте соглашения, имеют целью помочь семьям в борьбе с бедностью и неграмотностью, а также соответствуют желанию супругов ограничить размеры семьи, сказал он.

Раввин Балфур Брикнер, бывший директор отдела международных отношений Совета американских реформистских синагог, сказал, что относительно абортов в проекте документа сказано, что они должны быть редкими и безопасными.

Даниел Магуайр, профессор теологической морали из университета Маркетт, сказал, что в документе идет речь о приоритете семьи.

«В нем нет ничего похожего на призыв к сексуальной неразборчивости, скорее наоборот», — сказал он.

По словам Брикнера, из документа становится ясно, что он направлен против любых форм принуждения к абортам или планирования семьи. «Нигде в документе вы не найдете термина «контроль» над численностью населения», — сказал он.

Магуайр сказал, что разработчики документа выступают против политики, ведущей к уменьшению рыбных запасов, к усилению эрозии пригодных для обработки земель, а также против снижения роста производства продовольствия и против резкого роста населения.

Эти тенденции заставляют некоторые страны задумываться о том, каким образом замедлить рост народонаселения, сказал он.

По оценкам Организации Объединенных Наций, население земного шара составляет в настоящий момент 5,6 млрд. человек, и высказывается предположение, что к 2025 году это число вырастет до 8,5 млрд. и до 10 млрд. к 2050 году.

По его словам, документ, предлагаемый для обсуждения в Каире, в значительной степени согласован, включая предложения о разработке программ по усилению роли женщины в обществе, защите детей, получению более масштабной помощи от промышленно развитых стран и борьбе с нищетой.

Единственным спорным вопросом остается повышение степени безопасности противозачаточных средств и абортов, однако критика по этим вопросам исходит только из Ватикана, некоторых католических стран и нескольких мусульманских государств, сказал он.

Джерри СТИКЛИНД
ЮСИА

НАРОДОНАСЕЛЕНИЕ И КАЙРСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

Новый доклад Фонда ООН по народонаселению позволяет людям трезво взглянуть на то, какое будущее ожидает наш мир, если прирост народонаселения продолжится нынешними темпами. Согласно докладу, население мира возрастает на 90 млн. человек в год. По расчетам ООН, население планеты к 1998 г. достигнет шести миллиардов человек.

Темпы роста численности населения выше всего в Африке, Азии и Латинской Америке. Неконтролируемый прирост народонаселения способен замедлить экономический, экологический и социальный прогресс. Результатом этого могут стать нищета и безработица, а также дефицит продуктов питания, воды и энергии. Вот почему Соединенные Штаты пытаются в сотрудничестве с другими странами замедлить прирост народонаселения. «Если мы не примем мер — причем немедленно, — то еще при нашей жизни население планеты вырастет до 9 млрд. человек, но ее способность обеспечивать и поддерживать нашу жизнь резко снизится».

Соединенные Штаты намерены принять конструктивное участие в конференции ООН по проблемам народонаселения и развития, которая состоится в Каире в будущем месяце. США вместе с другими странами попытаются стимулировать принятие на вооружение новых методов семейного планирования. Однако они будут настаивать на том, чтобы рекомендации по снижению темпов прироста народонаселения рассматривались в контексте законов каждой страны, с учетом местных обстоятельств и при соблюдении международно признанных прав человека. Соединенные Штаты не считают аборт ни средством планирования семьи, ни элементом стратегии по снижению прироста народонаселения. Но там, где аборты разрешены, они с медицинской точки зрения должны быть безопасными.

Соединенные Штаты уверены в том, что страны с различными религиозными и культурными традициями смогут объединить в Каире усилия для того, чтобы снизить темпы неконтролируемого прироста народонаселения. Как отмечал заместитель госсекретаря США Тим Уирт, «Соединенные Штаты будут стремиться к международному консенсусу по проблеме стабилизации прироста мирового народонаселения на основе комплексного подхода. Сюда включаются расширение возможностей для получения женщинами образования и уважения основных человеческих прав женщин. Сюда же относится приверженность идее не только развития, но и защиты окружающей среды. На этом и должны основываться новые партнерские связи между странами».

«Голос Америки»,
27 августа

СПОРТ

ДВОРЕЦ ЖДЕТ...

В сентябре - октябре нынешнего года в тбилисском Дворце спорта состоятся матчи розыгрышей европейских клубных баскетбольных и гандбольных турниров. Как подготовился он к проведению этих соревнований? Об этом рассказывает директор Тенгиз Ломидзе.

— Готовиться к матчам европейского уровня мы начали в мае — сразу же после завершения чемпионата Грузии. Коренной реконструкции подвергся настил площадки, который не отвечал стандартам континентальной ассоциации. Сейчас во Дворце можно проводить баскетбольные и гандбольные матчи на любом уровне.

Коренной реконструкции подверглось и табло. С ним, честно говоря, было несколько сложнее. Дело в том, что табло устарело — такие сейчас не выпускаются. Мы закупили в Москве, Санкт-Петербурге и Киеве необходимые запасные детали. Затем за дело засели специалисты нашего Дворца Манана Квитаншвили и Игорь Фролов. Работа заняла три месяца. Теперь я с уверенностью могу сказать, что табло действует четко.

Кроме этого, в Москве были закуплены современные баскетбольные щиты и кольца, отвечающие требованиям международной федерации, сделан ремонт раздевалок, душевых, включено автономное отопление. Так что зимой у нас будет тепло.

В заключение хочу от всей души поздравить любителей спорта Грузии с баскетбольным и гандбольным праздниками, а нашим командам желаю побед.

Записал
Дмитрий МЧЕДЛИДЗЕ

БРАЗИЛЬЦЫ И ОСТАЛЬНОЙ МИР

В феврале 1995 года на одном из стадионов США состоится необычный матч. Чемпион мира — сборная Бразилии встретится с командой, составленной из игроков остального мира.

Как заявил президент бразильской конфедерации футбола Рикардо Тейксейра: «Все доходы от этой встречи пойдут в адрес детского фонда ООН — ЮНИСЕФ».

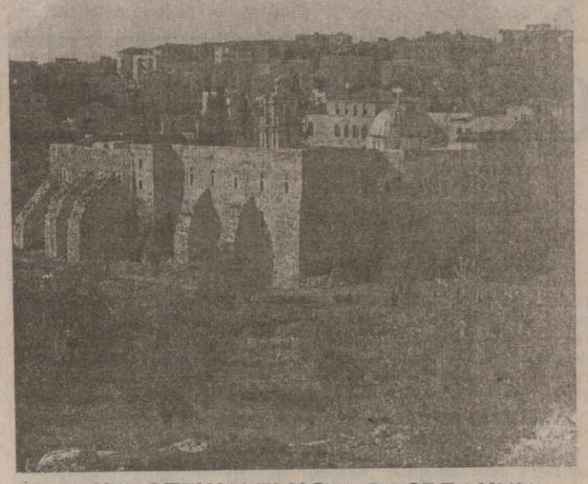
ПОБЕДА НА СТАРТЕ

248 теннисистов — мужчин и женщин — стартовали в традиционном открытом чемпионате США, входящем в серию турниров «Большого шлема».

Среди них и представительница Грузии Лейла Месхи. В первом туре грузинская теннисистка встретилась с немецкой спортсменкой Анке Губер, являющейся второй ракеткой своей страны. На данном турнире она была представлена среди 14 сильнейших теннисисток мира. Но Лейла провела эту встречу с большим подъемом и одержала заслуженную победу — 6:2, 6:2.

«Арди-экспресс»

ПАНОРАМА Израиль



НА СПЕЦИАЛЬНОМ ЗАСЕДАНИИ КНЕССЕТА

Министр иностранных дел Шимон Перес выразил от имени правительства глубокое негодование по поводу взрыва, происшедшего в Буэнос-Айресе.

На специальном заседании кнессета в связи с диверсией в Аргентине Перес отметил, что, исходя из имеющихся сведений, некое восточное государство причастно к террористическому акту. Перес дал понять, что речь идет об Иране.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ РАБИНА

Премьер-министр Израиля Ицхак Рабин предостерег страны мира от опасности исламского террора. Ицхак Рабин указывает на то, что, по имеющимся сведениям, исламские террористы создали террористические структуры в Соединенных Штатах, странах Южной Америки и в Европе.

По словам Рабина, согласно первым результатам следствия, вероятнее всего, к осуществлению диверсии в Буэнос-Айресе причастны «Хизбалла», ХАМАС и «Исламский джихад».

Отвечая на вопросы журналистов, Ицхак Рабин сказал, что Израиль стремится к миру с Сирией и к безопасности на сирийской границе. Поэтому вопрос об отступлении с Голанских высот может обсуждаться лишь в рамках, включающих вопрос о сущности мира и нормализации отношений, параллельно с отступлением.

Это сложные проблемы, и пока по ним не будет достигнута договоренность, мы не сможем оповестить израильских граждан о достижении подлинного прогресса в переговорах с Сирией.

В ВАШИНГТОНЕ

«Пришло время установить мир между детьми Авраама», — сказал король Хусейн на торжественной церемонии перед Белым домом в Вашингтоне.

«Рукопожатие — обычное приветствие, которым обмениваются миллионы людей на земле изо дня в день... Надеюсь, что в скором времени фоторепортерам, наскучит снимать на пленку наше — мое и короля Хусейна — рукопожатие, ибо это станет будничным явлением, — сказал премьер-министр Рабин. — Говорят, в древности рукопожатие доказывало, что обменивающиеся им люди не вооружены. Наше рукопожатие означает большее — оно символизирует тот факт, что наши народы не поднимут оружие друг против друга».

«Вашингтонское коммюнике» — под таким именем войдет в историю иордано-израильское соглашение о прекращении состояния войны.

ПОСЛЕДНИЕ ЗАКАЗЫ «ТАДИРАНА»

Концерн «Тадиран» получил от Армии обороны Израиля новые заказы на сумму общей сложностью в 45 миллионов долларов.

Речь идет о системах управления и связи, производимых дочерней компанией концерна «Тадиран» — «Эльбит».

Руководство концерна сообщило, что за последнее время «Тадиран» получил от ЦАХАЛа заказы на сумму в 75 млн. долларов (эта сумма включает заказ на проект системы связи стоимостью в 30 млн. долларов).

В настоящее время «Тадиран» намерен продать около 15% своих акций, что принесет концерну около 60 млн. долларов. Представитель концерна сообщил, что дата продажи будет зависеть от положения дел на тельавивской бирже.

Чистая прибыль компании за первый квартал текущего года составила 12,5 млн. долларов.

НОВЫЙ СЕРВИС

То, что израильтяне помешаны на путешествиях, — давно известный факт. Но путешествовать они любят с комфортом. Нынешним летом впервые предлагается новый вид сервиса: радиотелефоны в аренду.

Компания «Юнайтед кол», принадлежащая Шмуэлю Ривкину, подписала соглашение с фирмой «Салолар-1» в США. На основании этого соглашения израильская компания предлагает туристам, выезжающим в США, в Канаду и на Аляску, запастись радиотелефоном, с которого можно будет вести переговоры. Оплата переговоров будет производиться в Израиле, по возвращении из путешествия.

БИЗНЕС — ИНИЦИАТИВА ЖЕНЩИН

Деловые женщины «атакуют» кнессет. Они требуют регламентировать в законодательном порядке предоставление преимуществ в оказании помощи женщинам-бизнесменам. Подобное законодательство существует в США.

По инициативе Объединения женщин - предпринимательниц «МААН», член кнессета Анат Маор, возглавляющая парламентскую подкомиссию поощрения женщин к экономической деятельности, внесла законопроект о поддержке женщин-бизнесменов.

Законопроект предусматривает создание специальной системы оказания такой помощи: предоставление льготных кредитов, инструктаж по ведению финансовых операций, консультирование в области маркетинга и так далее.

В законопроекте имеется важный пункт о том, что в конкурсах, объявляемых правительственными учреждениями на поставку товаров и услуг, смогут участвовать также малые предприятия, причем, при равных данных, преимущество будет отдаваться бизнесу, находящемуся в собственности или управлении женщин.

Этот закон предлагается утвердить на срок в пять лет для стимуляции и поощрения деловой активности женщин.

За реализацию закона, если он будет принят, будут ответственны три министра: финансов, торговли и промышленности и министр экономики.

Агентство «ТТ» (Тбилиси — Тель-Авив)
Михаил ПИЧХАДЗЕ

Официальная хроника

УКАЗ

ГЛАВЫ ГРУЗИНСКОГО ГОСУДАРСТВА

О НЕОТЛОЖНЫХ МЕРОПРИЯТИЯХ ПО СОЦИАЛЬНОЙ ЗАЩИТЕ НАСЕЛЕНИЯ, ЦЕНООБРАЗОВАНИИ И УСКОРЕНИИ КОРЕННОЙ РЕФОРМЫ ФИНАНСОВОЙ СИСТЕМЫ

Несмотря на осуществление значительных мероприятий антикризисной программы Республики Грузия, задачам улучшения экономической и социальной обстановки страны не соответствует существующая система зарплаты и формирования государственного бюджета. Крайне низка оплата труда занятых в бюджетной сфере, в условиях искусственно заниженных цен и тарифов на энергию и некоторые потребительские товары и услуги из государственного бюджета в виде дотаций выдается более половины его расходов для погашения разницы цен на электроэнергию, газ и хлеб. Таким образом, построенная на неоправданных для рыночной экономики принципах система зарплаты и цен — главный фактор углубления экономического и финансового кризиса, она обусловливает большие потери и без того чрезмерно ограниченных ресурсов, постоянный рост дефицита бюджета, связанное с ним усиление гиперинфляции и на этой основе неостанавливающийся спад уровня жизни населения, что особенно касается его социально менее защищенных слоев. Недопустимо то, что уровень минимальной зарплаты, пенсий и других социальных выплат не обеспечивает прожиточный минимум даже малой части тогда, когда потребителем бюджетных субсидий в равной степени выходит все население, несмотря на его социальное положение.

Ввиду погашения из государственного бюджета разницы цен на потребляемые ресурсы очень неэффективно используются ресурсы газа и электроэнергии, предприятия и население не заинтересованы в их экономном расходовании в условиях искусственно заниженных цен. Определилась тенденция роста удельной доли затраченной на бытовые нужды энергии и сокращения доли потребления предприятиями, что стало серьезным фактором простоя производственного потенциала, роста потерь продукции и обнищания страны. Чрезмерно низкие символические цены на хлеб создают возможности оттока мучных и зерновых ресурсов путем спекуляции, что, несмотря на нормированное распределение, подтверждает существование неорганизованного рынка хлеба, а это в конечном счете создает трудности в функционировании талонной системы, порождает социальную напряженность.

В таких условиях чрезмерно затруднено проведение государством целенаправленной экономической и социальной политики, оживление производства, приостановление дальнейшего роста инфляции, обнищания населения, внешних и внутренних долгов страны.

Упорядочение повышения уровня оплаты труда, пенсий, социальной помощи, особенно имеющим низкие доходы лицам и семьям, регулируемых государством цен и формирование реальных стоимостных пропорций становится решающим требованием непоколебимости стратегического курса экономической реформы и осуществления программы финансовой стабилизации. Это обязательное условие для получения помощи Международного валютного фонда, Всемирного банка развивающимся государствам, а также привлечения частного капитала с целью преодоления экономического кризиса.

В соответствии с антикризисной программой макроэкономической стабилизации и системных изменений Республики Грузия, рекомендациями Международного валютного фонда и Всемирного банка на переходном этапе ускорения экономической реформы в рамках существующих ресурсов, в целях усиления социальной защиты населения, ценообразования и оздоровления финансовой системы, а также повышения качества управления национальной экономикой:

1. Признать основой социальной защиты населения конкретное адресное расходование бюджетных средств для достижения такого уровня зарплаты, пенсий и социальных выплат, который обеспечит прожиточный минимум слоям с наиболее низкими доходами.

Кабинету министров Республики Грузия осуществить опережающее увеличение зарплаты, пенсий и социальных выплат, учитывая возможный результат урегулирования цен и тарифов на электроэнергию, газ, хлеб, некоторые другие товары и услуги.

Исходя из реальных бюджетных возможностей, при увеличении зарплаты, пенсий и социальных выплат предусмотреть преимущественный рост оплаты труда и социальной помощи лицам и семьям с низкими доходами.

2. Кабинету министров Республики Грузия, местным органам управления, Национальному банку, коммерческим банкам, предприятиям и организациям обеспечить предварительную авансовую выдачу возросших зарплаты, пенсий и помощи.

3. Кабинету министров Республики Грузия урегулировать тарифы на электроэнергию, газ и на этой основе коммунальные, транспортные тарифы, а также цены на приобретенные по централизованным государственным кредитам товары с тем расчетом, чтобы обеспечить нормальное и конкурентоспособное функционирование этих отраслей, не получая дотации из дефицитного государственного бюджета, одновременно осуществить стимулирование экономного использования соответствующих ресурсов.

4. Кабинету министров Республики Грузия обеспечить поэтапное урегулирование реализационных цен на хлеб с последующей либерализацией, а также с учетом опережающих гарантированных мероприятий по социальной защите населения.

Для финансирования мероприятий по социальной защите населения, особенно его наиболее нуждающихся слоев, с целью привлечения сумм в бюджет закупленные по иностранным кредитам, а также безвозмездно поступившие из зарубежных стран в виде гарантов зерно и муку, кроме тех случаев, когда страной - донором предусмотрены другие условия, продавать в урегулированных ценах. Полученную от реализации выручку полностью перечислить в республиканский бюджет Грузии для финансирования социальных программ.

5. Высвободившиеся в результате урегулирования тарифов на электроэнергию, газ, коммунальные и транспортные услуги и цен на хлеб средства государственного бюджета направить на увеличение зарплаты, пенсий и социальной помощи.

6. Кабинету министров Республики Грузия:

принять строжайшие меры по изъятию стоимости потребляемых предприятиями и организациями природного газа и электроэнергии. Прекратить подачу соответствующих энергоресурсов тем предприятиям и организациям, которые допустят нарушение правил оплаты;

осуществить мероприятия по выработке механизма своевременного изъятия стоимости потребляемых населением природного газа, электроэнергии, коммунальных услуг, вместе с тем предусмотреть поставки дешевых энергоносителей и энергопотребляющих приборов для бытовых нужд.

7. В целях осуществления социальных программ в рамках радикальной структурно-системной реформы по увеличению ресурсов в государственном бюджете в результате реорганизации органов государственной власти и управления до конца нынешнего года сократить численность занятых в этих органах работников не менее чем на 30 процентов.

Поручить Кабинету министров Республики Грузия в двухнедельный срок представить парламенту Грузии конкретные предложения о структурных изменениях органов государственной власти и управления и сокращении численности занятых в этих органах работников.

Министерствам, комитетам, департаментам и ведомствам Республики Грузия в месячный срок рассмотреть и решить вопрос реорганизации подведомственных им бюджетных учреждений.

8. Кабинету министров Республики Грузия, министерствам и ведомствам, местным органам управления рассмотреть предусмотренные настоящим Указом комплексные мероприятия по увеличению зарплаты, пенсий и помощи и урегулированию цен как начало нового, весьма ответственного этапа проведения в стране экономической реформы, от осуществления которой в решающей степени зависят формирование эффективной финансовой и денежно-кредитной системы страны, резкое сокращение дефицита бюджета и приостановление инфляции, создание в ближайшей перспективе предпосылок введения твердой национальной валюты.

В целях реализации этих задач:

Кабинету министров Республики Грузия, местным органам управления полностью и последовательно осуществить намеченные мероприятия по социальной защите населения, обеспечить через соответствующие службы учет наиболее малоимущих и обездоленных граждан по месту их жительства, которые нуждаются в дополнительной материальной помощи, и осуществить действенные мероприятия в этом направлении, в том числе в пределах возможностей, предусматривая зарубежную гуманитарную помощь и привлечение благотворительности, для устройства бесплатных центров социального обслуживания.

В целях одновременной реализации задач сокращения дефицита бюджета и содействия эффективной предпринимательской деятельности Кабинету министров Республики Грузия, учитывая рекомендации Международного валютного фонда, в месячный срок разработать и представить парламенту Грузии мероприятия по дальнейшему совершенствованию налоговой системы.

Национальному банку Республики Грузия обеспечить активизацию банковской деятельности в республике, последовательное проведение строгой денежно-кредитной политики, уделить особое внимание бесперебойному и правомерному функционированию Тбилисской межбанковской валютной биржи, пунктов по обмену валюты, установлению приемлемых для граждан правил и режима их работы, своевременной и бесперебойной выдаче зарплаты, пенсий и другой денежной помощи.

9. Кабинету министров Республики Грузия, правоохранительным и контролирующим органам, местным органам управления установить и осуществить строгий контроль за ходом выполнения настоящего Указа.

10. Считать утратившими силу все постановления, распоряжения и решения Кабинета министров Республики Грузия, министерств и ведомств республики, местных органов управления, которые противоречат настоящему Указу.

Э. ШЕВАРДНАДЗЕ

ЗАЯВЛЕНИЕ

КАБИНЕТА МИНИСТРОВ РЕСПУБЛИКИ ГРУЗИЯ

Ввиду создавшейся в Грузии тяжелой криминогенной обстановки публикуем данное заявление.

Страна находится на той грани, когда любое промедление может оказаться равноценным катастрофе — невозможно жить, мирясь с преступлением! Мафия, рэкет, коррупция, к нашему сожалению, и нередко ставшие нормой при нашем попустительстве, другие криминогенные аномалии до невозможности осложнили цивилизованное управление государством, экономикой страны, стали главным препятствующим фактором для развития новой, рыночной экономики; распространились скрытая приватизация, хищение природных богатств страны и другие негативные явления. Сформировался определенный слой деградированных чиновников, среди которых есть и занимающие ответственные должности лица, которые являются участниками, а нередко и организаторами сомнительных, преступных финансовых и хозяйственных махинаций.

Кабинет министров Республики Грузия открыто заявляет, что он не примирится с существующей обстановкой, не пустит на самотек губительный для страны процесс, не принесет в жертву народ, людей, доверивших свою судьбу и будущее государства, мы и так долго пользовались их терпением.

Объявленная Главой государства борьба с мафией и коррупцией должна спасти страну!

Признавая, что мафия проникла и в эшелоны власти, мы начинаем борьбу с коррупцией именно с наших рядов: либо сегодня, либо никогда! Беспощадно, в корне надо искоренить этот развращающий общество недуг во всех руководящих структурах, во всех звеньях, на всех уровнях, в министерствах и ведомствах.

Однако это не будет ни одноразовый акт, ни тем более показная кампания. Это будет процесс верховенства закона, защиты прав человека, который, естественно, должен последовать и последует за периодом хаоса, анархии, деструкции. Это подтверждают история цивилизованного мира и наш личный опыт.

Кабинет министров уже разработал проекты правовых актов, в которых строго упорядочено правовое положение представителей исполнительной власти, всех должностных лиц, их отношение к осуществлению права государственной службы.

Разработан также специальный законопроект по вопросам борьбы с коррупцией.

Надеемся, что парламент на своем первом же заседании рассмотрит эти законопроекты, представленные на основе законодательной инициативы Главы государства, и будет создана прочная правовая база борьбы с коррупцией.

Настало время самоочищения. Всем будет предоставлена возможность покаяния и честной жизни, не допустим разгула коррупции; личность — для общества, и общество — для личности. Вот этим принципом мы должны действовать и к этому призываем и тех, кто полностью осознает серьезность создавшейся обстановки.

Рубикон перейден, пути назад отрезаны. Продиктованные высшими интересами народа и отечества бескомпромиссные и непримиримые действия начаты.

Кабинет министров Республики Грузия

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ГЛАВЫ ГРУЗИНСКОГО ГОСУДАРСТВА

О МЕРОПРИЯТИЯХ ПО СОДЕЙСТВИЮ ДАЛЬНЕЙШЕМУ РАЗВИТИЮ ПОТРЕБИТЕЛЬСКОЙ КООПЕРАЦИИ

С целью повышения роли Национального альянса потребительской кооперации — «Цекавшири» в реализации антикризисной программы Республики Грузия, лучшего использования его потенциала и ускорения выполнения мероприятий, предусмотренных Указом Главы Грузинского государства «О потребительской кооперации в Республике Грузия» от 27 декабря 1993 года:

1. Правлению Национального альянса потребительской кооперации Грузии — «Цекавшири» (Н. Ингенти) для создания условий, способствующих успешному осуществлению экономической реформы на селе, обеспечить преобразование «Цекавшири» в реально действующую, массовую структуру собственников; для этого оперативно и рационально осуществить мероприятия по распределению и укреплению между пайщиками кооперативной собственности, предусмотреть, что распределение имущества должно быть осуществлено со строгим соблюдением интересов пайщиков, социальных гарантий, уставных требований, сохранением единства и целостности потребительской кооперации. Работы по распределению и укреплению собственности пайщиков должны быть завершены к концу 1994 года.

2. Министерствам и ведомствам Республики Грузия, мэриям и управам городов и районов постоянно оказывать помощь «Цекавшири», потребительским обществам и их союзам, кооорганизациям и предприятиям в расширении заготовки сельскохозяйственной продукции, торговли, производственной и социальной деятельности; рассмотреть работу потребительской кооперации с целью улучшения обслуживания населения как одно из приоритетных направлений государственной политики.

3. Кабинету министров Республики Грузия (О. Пацация):

— рассмотреть и вместе с местными органами управления решить вопрос о возвращении созданного на средства «Цекавшири» имущества, переданного в разное время из системы потребительской кооперации в государственную собственность, которое сейчас подлежит приватизации;

— рассмотреть вопрос о возможности возвращения потребительской кооперации колхозных рынков как характерной для рыночных отношений негосударственной структуры с правом владения и пользования.

4. Правлению «Цекавшири» вместе с мэриями городов Тбилиси и Кутаиси в двухмесячный срок разработать мероприятия по улучшению функционирования рынков.

5. Поручить местным органам управления вернуть организациям потребительской кооперации нежилую площадь на первых этажах построенных на средства «Цекавшири» жилых домов (корпусов), независимо от их нынешнего ведомственного подчинения, для устройства объектов торгового и другого социального назначения.

6. Министерству по управлению государственным имуществом Республики Грузия (А. Силагадзе) не допустить приватизацию той площади государственных, коммунальных и муниципальных домов или передачу ее в аренду, где размещаются торговые, пищевые, промышленные, заготовительные, закупочные и другие объекты потребительской кооперации, в крайнем случае предоставить возможность потребительской кооперации выкупить их.

7. Министерству сельского хозяйства и пищевой промышленности Республики Грузия (М. Гегечкори) при подготовке законопроекта о налоге на землю, где размещаются промышленные и другие объекты, предусмотреть освобождение организаций потребительской кооперации от налога в период освоения производственных процессов максимум на два года.

8. Установить, что право неограниченного проведения проверок в системе потребительской кооперации в рамках своей компетенции имеет только налоговая инспекция. Другие контролирующие органы получают решение о проверке после согласования с председателем правления «Цекавшири», мэрами и председателями управ соответствующих городов и районов.

9. Контроль за выполнением настоящего распоряжения поручить заместителю Премьер-министра Республики Грузия Автандилу Тогидзе.

Э. ШЕВАРДНАДЗЕ

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Кабинета министров Республики Грузия

О МЕРОПРИЯТИЯХ ПО УСКОРЕНИЮ ПРИВАТИЗАЦИИ ГОСУДАРСТВЕННОГО, ОБЩЕСТВЕННОГО ЖИЛИЩНОГО ФОНДА И ЖИЛИЩНОГО ФОНДА ЖИЛИЩНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ КООПЕРАТИВОВ

Кабинет министров Республики Грузия отмечает, что приватизация государственного, общественного жилищного фонда и жилищного фонда жилищно - строительных кооперативов проводится неудовлетворительно. За период, прошедший с 1989 года по сей день, по состоянию на 1 августа 1994 года, кроме Автономной Республики Абхазия и региона г. Цхинвали, приватизированы только 242 тысячи квартир, в том числе:

— местных органов управления — 206 тысяч квартир (из 337 тысяч квартир), или 61,1 процента;

— ведомственных — 19 тысяч квартир (из 75 тысяч квартир), или 25,3 процента;

— жилищно - строительных кооперативов — 17 тысяч квартир (из 54 тысяч квартир), или 31,4 процента.

Приватизацию жилищного фонда задерживает осложненный процесс оформления безвозмездной передачи квартир в собственность граждан.

Медленный темп приватизации жилищного фонда вызывает смешанное владение собственностью в многоэтажных и многоквартирных жилых домах, что заметно затрудняет уход за этим фондом, его техническую эксплуатацию, управление им, организацию ремонта и расчет с нанимателями и собственниками.

С целью упрощения оформления приватизации жилищного фонда и ускорения этого процесса Кабинет министров республики Грузия постановляет:

1. Поручить Советам министров автономных республик Абхазия и Аджария, местным органам управления городов, районов, поселков и сел республики, а также министерствам, ведомствам, предприятиям и организациям (у которых есть жилищный фонд):

а) незамедлительно рассмотреть вопрос о ходе приватизации жилищного фонда и с целью ускорения этого процесса осуществить необходимые мероприятия с тем расчетом, чтобы завершить безвозмездную передачу квартир (домов) в собственность граждан до конца 1994 года, вместе с тем в основном руководствоваться постановлениями Кабинета министров Республики Грузия номер 107 от 1 февраля 1992 года и номер 519 от 3 июля 1993 года, которые касаются приватизации государственных, общественных и кооперативных квартир;

б) в каждом отдельном случае безвозмездной передачи в собственность занятых нанимателями и членами жилищно - строительных кооперативов (гражданами) квартир (домов) оперативно принять соответствующее решение (распоряжение, указ), в которых указать фамилию, имя, отчество гражданина, точный адрес квартиры (дома), ее общую и жилую площадь; наименование и площадь подсобных, хозяйственных или используемых в другом назначении помещений; благоустройство, изолированность квартиры и др.

В соответствии с принятым решением (распоряжением, указом) между ответственным работником с соответствующими полномочиями и гражданином заключается договор, который заверяется в нотариальном порядке.

Оформленный в установленном порядке договор регистрируется в бюро технической инвентаризации органа местного управления и по одному экземпляру выдается гражданину, бюро технинвентаризации и жилищно-эксплуатационной организации (предприятию, учреждению, организации); вместе с тем гражданин освобождается от погашения всех налогов, связанных с приватизацией, в том числе от государственной пошлины;

в) возместить бюро технической инвентаризации и жилищно - эксплуатационным организациям стоимость выполненных ими работ по сбору справок и необходимых документов для приватизации, проверке и уточнению занятой гражданином площади в связи с оформлением договора о приватизации и др.; а также внесением изменений в инвентаризационные материалы и регистрацией права на собственность; вместе с тем освободить гражданина от выполнения указанной процедуры (работ);

г) в начале каждого месяца под личную ответственность представить сведения в Главное управление коммунального хозяйства Республики Грузия о возрастающей сумме результатов хода приватизации государственного и общественного жилищного фонда, а также жилищного фонда жилищно-строительных кооперативов;

д) в соответствии с постановлением номер 107 Кабинета министров Республики Грузия от 1 февраля 1992 года и Временным положением, утвержденным постановлением, номер 825 правительства Республики Грузия от 11 августа 1992 года осуществить уход за приватизированным жилищным фондом, его техническое обслуживание (эксплуатацию) и ремонт. Вместе с тем преимущественное право на проведение этих работ предоставить действующим жилищно - эксплуатационным организациям.

2. Освободить граждан, которые до конца 1994 года выразят желание об оформлении приватизации занятых квартир, также от погашения задолженности квартплаты и платы стоимости коммунальных услуг, которая числится за ними к моменту оформления приватизации.

3. Осуществить компенсацию списания задолженности квартплаты и стоимости коммунальных услуг за счет местного бюджета, а в ведомственном жилищном фонде — доходов предприятий и организаций.

4. Считать утратившими силу 8-й, 9-й и 10-й пункты, 3-й абзац 2-го пункта постановления номер 107 Кабинета министров Республики Грузия «О безвозмездной передаче приватизированных квартир в Республике Грузия» от 1 февраля 1992 года, а также первую строку 3-го абзаца 11-го пункта, последний абзац 15-го пункта, 16-й и 18-й пункты Временного положения («Об организации проведения технического обслуживания и ремонта приватизированного жилищного фонда в Республике Грузия и погашении производственных расходов»), утвержденного постановлением номер 825 правительства Республики Грузия от 11 августа 1992 года.

5. Главному управлению коммунального хозяйства Республики Грузия установить контроль за ходом выполнения настоящего постановления и доложить о результатах Кабинету министров Республики Грузия в январе 1995 года.

6. Средствам массовой информации республики (прессе, радио, телевидению) больше внимания уделять освещению вопросов приватизации жилищного фонда.

Премьер-министр Республики Грузия
О. ПАЦАЦИЯ

С ЗАСЕДАНИЯ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ ГРУЗИИ

31 августа под председательством Премьер-министра Отара Пацация состоялось очередное заседание Кабинета министров Грузии. В его работе участвовали заместитель спикера парламента Русудан Беридзе, члены парламента республики.

НА ОСНОВЕ ЕДИНОЙ ТАРИФНОЙ СЕТКИ

Оплата труда работников органов государственной власти и управления в Грузии отныне будет производиться на основе единой тарифной сетки. Такое решение принято Кабинетом министров республики в целях улучшения материального положения работников министерств, комитетов, департаментов и других находящихся на бюджетном финансировании ведомств, а также для приведения в соответствие уровня оплаты труда со сложностью труда и квалификацией работников, усиления стимулирующей роли заработной платы. Представленная министром труда и социальной защиты Важа Гуджабидзе единая тарифная сетка предусматривает дифференциацию работников на 22 разряда с коэффициентом от 1 до 5,5. При этом ежемесячная тарифная ставка первого разряда, как минимального уровня оплаты труда, определена в размере одного миллиона купонов. К примеру, планируется, что оклад Главы государства — Председателя парламента, соответствующий высшему — 22 разряду, будет установлен по коэффициенту 5,5, а вот ставка, скажем, председателей управ, проходящих по разряду от 11 до 15, будет определена по коэффициенту от 3 до 3,6.

Аналогичная единая тарифная сетка оплаты труда вводится и для работников здравоохранения, образования, социальной защиты, культуры, науки и других бюджетных учреждений и организаций. Здесь будут действовать 18 разрядов с коэффициентом от 1 до 4,5. Так, диапазон разряда научных сотрудников колеблется в пределах 13—17, согласно которому коэффициент их окладов составляет от 3,4 до 4,2, ставка педагогов, проходящих по разряду 7—14, устанавливается в пределах коэффициента 2,2—3,6, а врачей, разряд которых от 8 до 16, определяется коэффициентом от 2,4 до 4.

Соответствующим министерствам и ведомствам поручено в течение двух недель разработать и представить Министерству финансов необходимые расчеты для уточнения фонда зарплаты. Конечно же, ни одна из определенных тарифной сеткой ставок, включая и оклад Главы государства, не соответствует стоимости даже минимальной потребительской корзины. Однако, как отмечалось на заседании, такое положение продиктовано реальностью нашей сегодняшней жизни, и сетка, прежде всего, нужна для упорядочения самой системы оплаты труда.

РАБОТА ПРИЗНАНА НЕУДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОЙ

Весьма тревожная картина создалась в республике с ходом заготовки сельскохозяйственной продукции. Как явствовало из доклада министра сельского хозяйства и пищевой промышленности Зураба Гегечкори, эта кампания фактически пущена на самотек. На сегодня чайного листа, например, собрано 57 тысяч тонн, что составляет лишь 29 процентов от прогнозируемого на этот год. Практически ничего не сделано, для закупки зерна у его производителей. К настоящему времени заготовлено всего 2,1 тысячи тонн пшеницы, причем, судя по всему, до конца года этот показатель не превысит даже 20 тысяч тонн, тогда как планировалось получить 100 тысяч тонн. Еще хуже положение с заготовкой овощей. Из прогнозируемых 64 тысяч тонн заготовлено только 100 тонн. В нынешнем году в государственных хозяйствах фактически не было заготовлено раннего картофеля, такое же положение, если не будут приняты радикальные меры, складывается и с заготовкой фруктов. Особенно тяжелая ситуация сложилась с закупкой продуктов животноводства. С начала года государству продано лишь 1,4 тысячи тонн мяса скота и птицы, 3,5 тысячи тонн молока, 7,6 миллиона штук яиц, 5 тонн шерсти. Как говорилось на заседании, истоки столь плачевных результатов следует искать не только в объективных, но и в субъективных причинах. Наряду с острым дефицитом топлива, ядохимикатов, удобрений, налицо нерасторопность, инертность в работе как местных органов правления, так и руководства Министерства сельского хозяйства и пищевой промышленности. Исключительно отрицательную роль здесь играют несогласованность и неопределенность закупочных цен. Производитель потерял доверие к заготовительным организациям, поскольку с хроническим опозданием выплачивается стоимость проданной государству сельхозпродукции. Достаточно сказать, что до сих пор не оплачена большая часть этой продукции, сданной еще в минувшем году.

Признав неудовлетворительной работу районных управлений, руководства Министерства сельского хозяйства и пищевой промышленности, его органов на местах, Кабинет министров поручил провести соответствующие организационно-технические мероприятия с тем, чтобы обеспечить в этом году заготовку сельхозпродукции в прогнозируемых объемах.

Отдельно был рассмотрен вопрос о порядке закупки урожая винограда 1994 года. Решено, что за один килограмм кондиционного винограда государство будет выплачивать 300 российских рублей (15 центов США) или соответствующее количество вина, продуктов питания, вспомогательных материалов, техники и других товаров. Что касается задолженности за урожай прошлого года, она должна быть погашена до 1 января 1995 года. А оставшуюся после 1 января сумму выплачивать с начислением процента банковского кредита.

ИСХОДЯ ИЗ ИНТЕРЕСОВ РЕСПУБЛИКИ

Учитывая интересы республики, Кабинет министров в виде исключения разрешил Комитету по внешнеэкономическим отношениям выдать лицензию Хашурскому стеклотарному заводу на поставки в Армению кальцинированной соды по реэкспорту с тем условием, что ее 30 процентов останется в распоряжении государственного объединения — фирмы «Кварц» Министерства сельского хозяйства и пищевой промышленности Грузии.

Этому же комитету и тоже в виде исключения поручено выдать лицензию государственной фирме «Тбилиси» на вывоз 26,190 тонн лома черных металлов в Германию по реэкспорту. Взамен этого фирма вместе с немецкими партнерами завезет в Грузию 4500 тонн сахарного песка. При этом поставлено условие, что лом будет отгружен адресату только после поступления сахара в республику.

Кабинет министров внес частичные изменения в свое же постановление от 4 июня 1992 года «О предложении грузино-испанской совместной корпорации «Лия» о взаимном сотрудничестве», в соответствии с которым этой корпорации было предоставлено преимущественное право на развитие игорного бизнеса в стране. Констатировав, что эта корпорация не выполнила своих обязательств перед бюджетом и практически превратилась в фактор, тормозящий развитие игорного бизнеса в стране, Кабинет министров аннулировал некоторые пункты этого постановления и поручил Министерству финансов в месячный срок заново провести через государственную регистрацию все объекты сферы игорного бизнеса и по каждому из них представить соответствующую информацию в налоговую инспекцию Грузии. Регистрационный налог для каждого объекта игорного бизнеса установлен в размере 500 долларов США.

* * *

На заседании была заслушана информация заместителя Премьер-министра Тамаза Надареишвили об итогах предварительного расследования обстоятельств происшедшей 12 августа железнодорожной катастрофы на перегоне Гачиани — Вели. Было принято к сведению, что виновные этой трагедии привлечены к административной и уголовной ответственности.

Кабинет министров утвердил положение «О законодательной деятельности Кабинета министров Республики Грузия», рассмотрел другие вопросы жизни республики.

Эдуард ЭДИБЕРИДЗЕ
Корр. ГИА

ПОНЕДЕЛЬНИК, 5 СЕНТЯБРЯ

18.00 — Новости. 18.25 — «Мир сегодня». Интервью с председателем КНР Цзян Цзэминем. 18.40 — Азбука собственника. 19.00 — Час пик. 19.25 — «Дикая Роза». 19.55 — «Мы». Авторская программа В. Познера. 21.00 — Новости. 21.45 — Встреча с А. И. Солженицыным. 22.05 — Спортивное обозрение. 22.40 — «Вполголоса». Неизвестные эпизоды из жизни Ю. Олеши. 23.10 — Радость дизайна. 23.35 — «Синяя бутылка» из цикла «Марсианские хроники». 0.05 — «Киноэскиз о жизни и смерти без колокольного звона». А. Цветаева.

ВТОРНИК, 6 СЕНТЯБРЯ

18.00 — Новости. 18.25 — Китай. Из жизни соседей. 19.00 — Час пик. 19.25 — «Дикая Роза». 19.55 — Тема. 21.00 — Новости. 21.45 — Из первых рук. 21.55 — К пятидесятилетию Победы. «Зову живых...». «Иди и смотри». Художественный фильм. 0.40 — Новости. 0.50 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Плавание. Передача из Италии. 1.35 — «Мушкетеры 20 лет спустя». Телесериал. 1-я серия. 2.55 — Смехопанорама.

СРЕДА, 7 СЕНТЯБРЯ

18.00 — Новости. 18.25 — Мир сегодня. «Карабах — путь к урегулированию». 18.35 — Технодром. 19.00 — Час пик. 19.25 — «Дикая Роза». 19.55 — Футбол. Товарищеская встреча. Сборная России — сборная Германии. 1-й тайм. 21.00 — Новости. 21.45 — Футбол. Товарищеская встреча. Сборная России — сборная Германии. 2-й тайм. 22.35 — Монолог. 22.50 — Трамвай «Желание». 23.40 — Без паузы. 0.20 — Серебряные крылья. Чемпионат мира по высшему пилотажу. 1.05 — «Мушкетеры 20 лет спустя». Телесериал. 2-я серия.

ЧЕТВЕРГ, 8 СЕНТЯБРЯ

18.00 — Новости. 18.25 — Документы и судьбы. 18.40 — Загадка СБ. 19.00 — Час пик. 19.25 — «Дикая Роза». 19.55 — «В поисках утраченного». 21.00 — Новости. 21.40 — Москва, Кремль. 22.00 — Лотто «Миллион». 22.35 — «Расследование». Художественный фильм. 0.05 — Новости. 0.45 — Арт-курьер. 1.15 — Пресс-экспресс. 1.30 — «Мушкетеры 20 лет спустя». Телесериал. 3-я серия. 2.45 — Реклама. 2.50 — «Следствие ведут колобки». «Следствие второе». Мультипликационный фильм. 3.00— Творческий вечер композитора Давида Тухманова.

ПЯТНИЦА, 9 СЕНТЯБРЯ

18.00 — Новости. 18.25 — Знак вопроса. 18.35 — Миниатюра. 18.45 — Человек и закон. 19.20 — «Дикая Роза». 19.50 — Поле Чудес. 21.00 — Новости. 21.45 — Человек недели. 22.05 — В клубе детективов. «Улицы Сан-Франциско». Телесериал. 1-я серия. 23.05 — «Взгляд» с А. Любимовым. 0.10 — Музобоз. 0.55 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Водное поло. Женщины. Финал. Плавание. 1.55 — Пресс-экспресс. 2.10 — «Мушкетеры 20 лет спустя». Телесериал. 4-я серия. 3.50 — «Эх, Топтыгин, Топтыгин». Мультипликационный фильм. 4.00 — Дорогие мои фронтовые артисты...

СУББОТА, 10 СЕНТЯБРЯ

18.45 — «До и после...». Ведущий — В. Молчанов. 19.40 — «Дело о похищении роботов Линдберга». 1-я серия (США). 21.00 — Новости плюс. 21.45 — «Коламбия Пикчерс» представляет телесериал «Комиссар». 12-я серия (США). 22.45 — Футбол. Чемпионат России. «Торпедо» (Москва) — «Спартак» (Москва). Передача со стадиона «Торпедо». В перерыве (23.35) — Новости. 0.35 — Последний киносеанс: «Открытые двери». Художественный фильм (Италия, 1990 г.). 2.40 — «Ночные забавы». Телевизионный художественный фильм. 1-я серия. 3.45 — Реклама. 4.00 — «Шелковая кисточка». Мультипликационный фильм. 4.15 — «Музыка 90». Фестиваль памяти Дж. Леннона в Донецке.

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 11 СЕНТЯБРЯ

18.15 — Новости. 18.25 — Телелоция. 18.40 — «Баскетбольная лихорадка», «Настоящие охотники за привидениями». Мультсериалы (США). 19.35 — Вомонд. 19.55 — Погода. 20.00 — «Суперполицейский». Художественный фильм (Италия). 21.55 — Реклама. 22.00 — «Воскресенье». Информационно-публицистическая программа. 22.45 — Реклама. 23.10 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Синхронное плавание. Плавание. Передача из Италии. 0.00 — Новости. 0.10 — Променад в Мариинском. 0.55 — Видеомикс. 1.30 — «Ночные забавы». Телевизионный художественный фильм. 2-я серия. 2.35 — Реклама. 2.40 — «Чудесное лекарство». Мультипликационный фильм. 2.50 — «Воскресенье». Встреча с Жанной Бичевской.

ПОНЕДЕЛЬНИК, 5 СЕНТЯБРЯ

7.00 — Вести. 7.20 — Требуются... Требуются... 7.25 — Программа передач. 7.30 — Формула-730. 8.00 — Время деловых людей. 8.30 — Устами младенца. 9.00 — Всемирные новости Эй-би-си. 9.30 — Обратный адрес. Ведущий — Г. Долгов. 10.00 — Домашний экран. «Человек из Лондона». Художественный фильм (Чехословакия). 11.35 — Телегазета. 11.40 — Крестьянский вопрос. 12.00 — Вести. 12.05 — Программа передач. 15.55 — Программа передач. 16.00 — Вести. 16.20 — Мульти-пульти. «Шелковая кисточка». 16.50 — Там-там новости. 17.05 — Новая линия. «Провинция». 17.50 — Бизнес в России. 18.20 — Праздник каждый день. 18.30 — Спасение-911. 19.25 — Наш сад. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Подробности. 20.35 — Детектив по понедельникам. «Тайна испанского сундука». Художественный фильм из сериала «Эркюль Пуаро». 21.35 — «Никто не забыт». 21.40 — Репортер. 21.55 — Реклама. 22.00 — Момент истины. На вопросы А. Караулова отвечает президент Беларуси А. Лукашенко. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — «ЭКС». Экран криминальных сообщений. 23.45 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Плавание. Передача из Рима.

ВТОРНИК, 6 СЕНТЯБРЯ

7.00 — Вести. 7.20 — Требуются... Требуются... 7.25 — Программа передач. 7.30 — Формула-730. 8.00 — Время деловых людей. 8.30 — «Фурнез: вулкан в океане». Премьера документального фильма из цикла «Мир вулканов». 9.00 — Всемирные новости Эй-би-си. 9.25 — Момент истины. 10.20 — Мульти-пульти. «Репетиция». 10.30 — Господа-товарищи. 10.45 — «К-2» представляет: «Ню». 11.35 — Телегазета. 11.40 — Крестьянский вопрос. 12.00 — Вести. 12.05 — Программа передач. 15.55 — Программа передач. 16.00 — Вести. 16.20 — Студия «Рост». «Игра без проигрыша». 16.50 — Там-там новости. 17.05 — Новая линия. «Отражение». 17.50 — «Не быть динозавром». 18.05 — Фильм-премьер. 18.20 — Золотая ветвь. 18.50 — Праздник каждый день. 19.00 — Консилиум. Специальный выпуск. 19.10 — L-клуб. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Подробности. 20.35 — Киномарафон. Клод Шаброль. «Красавчик Серж». Художественный фильм (Франция). 22.25 — Реклама. 22.30 — Я — лидер. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — Киномарафон. Клод Шаброль. «Кузены». Художественный фильм (Франция).

СРЕДА, 7 СЕНТЯБРЯ

7.00 — Вести. 7.20 — Требуются... Требуются... 7.30 — Формула-730. 8.00 — Время деловых людей. 8.30 — Доброе утро, Европа! 9.00 — Всемирные новости Эй-би-си. 9.25 — Утренний концерт. 9.40 — В мире животных. Ведущий — Н. Дроздов. 10.35 — Богема. «Полуостров Валерия Ахадова». 11.35 — Телегазета. 11.40 — Крестьянский вопрос. 12.00 — Вести. 16.00 — Вести. 16.20 — Студия «Рост». «Чья сторона?». 16.50 — Там-там новости. 17.05 — Новая линия. «Дальний Восток» (Хабаровск). 17.50 — Видеопоэзия. Поэт Марк Кабаков. 18.05— Рубежи. 18.50 — Праздник каждый день. 19.00 — РТВ—избранное. «Идеальный муж» в постановке В. Н. Плучека. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Подробности. 20.35 — Домашний экран. Многосерийный художественный телефильм «Санта-Барбара». 21.25 — «Никто не забыт». 21.30 — Джаз-клуб. 22.00 — Реклама. 22.05 — Газетные истории. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — «ЭКС». Экран криминальных сообщений. 23.45 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Прыжки в воду. Плавание. Водное поло. Передача из Рима.

ЧЕТВЕРГ, 8 СЕНТЯБРЯ

7.00 — Вести. 7.20 — Требуются... Требуются... 7.25 — Программа передач. 7.30 — Формула-730. 8.00 — Время деловых людей. 8.30 — Кувейт. После «Бури в пустыне». 9.00 — Всемирные новости Эй-би-си. 9.25 — Поехали! 9.35 — Мульти-пульти. «Туман из Лондона». 9.45 — «Санта-Барбара». 11.25 — «История одной картины». Художник В. Вдовин. Телеочерк. 11.35 — Телегазета. 11.40 — Крестьянский вопрос. 12.00 — Вести. 12.05 — Программа передач. 15.55 — Программа передач. 16.00 — Вести. 16.20 — Студия «Рост». «Кенгуру». 16.50 — Там-там новости. 17.05 — Новая линия. «Глядя из Нижнего». Программа Н. Зверевой. 17.35 — Сочи. Бархатный сезон. 17.50 — М-трест. 18.05 — Будни. 18.45 — Праздник каждый день. 18.55 — Хроно. В мире авто- и мотоспорта. 19.25 — Своя игра. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Подробности. 20.35 — Домашний экран. Многосерийный художественный телефильм «Санта-Барбара». 21.25 — Большой скандал. 21.55 — Реклама. 22.00 — Площадь искусств. На конкурсе имени Клары Шуман в Дюссельдорфе. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Прыжки в воду. Водное поло. Передача из Рима.

ПЯТНИЦА, 9 СЕНТЯБРЯ

7.00 — Вести. 7.20 — Требуются... Требуются... 7.25 — Программа передач. 7.30 — Формула-730. 8.00 — Время деловых людей. 8.30 — Ретро-шлягер. 9.25 — Поехали! 9.35 — Домашний экран. Многосерийный художественный телефильм «Санта-Барбара». 10.25 — «Научный руководитель». Документальный фильм. 11.35 — Телегазета. 11.40 — Крестьянский вопрос. 12.00 — Вести. 12.05 — Программа передач. 15.55 — Программа передач. 16.00 — Вести. 16.20 — Студия «Рост». «Фольклорная карусель». 16.50 — Там-там новости. 17.05 — Новая линия. 17.50 — Дисней по пятницам. «Еще не человек». Художественный фильм. 2-я серия. 18.45 — Праздник каждый день. 18.55 — Пять минут о хорошей жизни. 19.00 — «К-2» представляет: «Абзац». 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Подробности. 20.35 — Домашний экран. Многосерийный художественный телефильм «Санта-Барбара». 21.25 — Реклама. 21.30 — Маски-шоу. 22.10 — «Лучшие голоса мира. На празднике в Риме». Часть 1-я. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — «Лучшие голоса мира на празднике в Риме». Часть 2-я.

СУББОТА, 10 СЕНТЯБРЯ

8.00 — Вести. 8.40 — «Птицы летят надо мной...». Документальный фильм. К 100-летию со дня рождения А. П. Довженко. 9.00 — Мульти-пульти. «Сладкая репа». 9.10 — Студия «Рост». «День рождения Дональда Дака». Часть 1-я. 9.40 — Телеэрудит. 9.45 — Пилигрим. Российское бюро путешествий. 10.30 — Петербургские истории. Артист оперетты Владимир Шишкин. 11.45 — Дисней-сеанс. «После дождичка в четверг». Фильм-сказка. 13.10 — Козырная дама. 13.40 — Крестьянский вопрос — сев. 14.00 — Вести. 14.20 — Киноглаз. «Сделайте меня красивой». Документальный фильм. 15.20 — Футбол без границ. 16.45 — Карьера Ток-шоу. 17.30 — Премьера мультипликационного фильма «Питер Пэн» (США). 18.25 — Устами младенца. 18.55 — Праздник каждый день. 19.05 — Театральный разъезд. «Сергей Юрский. Театр абсурда — повод для исповеди». 19.50 — Телеэрудит. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — «Евразия-ТВ» представляет: «Две женщины». Художественный фильм (Италия). 22.15 — Реклама. 22.20 — Совершенно секретно. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — Программа «А». 0.35 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Синхронное плавание. Плавание. Передача из Рима.

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 11 СЕНТЯБРЯ

8.00 — Вести. 8.20 — Программа передач. 8.25 — Чемпионат мира по водным видам спорта. Водное поло. Финал. 9.10 — Студия «Рост». «Однажды», «Продленка...». 9.40 — Мультфильм. «Золотая антилопа». 10.10 — Доброе утро. «Завтрак для чемпионов». 10.40 — Соотечественники. 11.10 — Аты-баты... 11.40 — Музей кино. «Звенигора». Художественный фильм. 13.40 — Шесть соток. 14.00 — Вести. 14.20 — «Не вырубить...». Ведущий — Б. Коптев. 14.35 — Музыка всех поколений. 15.05 — Белая ворона. 15.50 — Премьера документального фильма «Вариации для одного актера» (Венгрия). Памяти И. Смоктуновского. 16.45 — Клип-антракт Н. Сенчукова. 16.50 — Чемпионат мира по автогонкам. «Формула-1». Гран-при Италии. Трансляция из Монцы. 15.55 — Реклама. 18.00 — Волшебный мир Диснея. «Гуфи и его команда», «Черный плащ». 18.55 — Чемпионат мира по автогонкам. «Формула-1». Гран-при Италии. Продолжение. 19.55 — Реклама. 20.00 — Вести. 20.20 — Реклама. 20.25 — Кинотеатр Си-би-эс. «Иллюзии». Художественный фильм. 22.10 — Коробка передач. 22.20 — Реклама. 22.25 — У Ксюши. 22.55 — Реклама. 23.00 — Вести. 23.20 — Автомиг. 23.25 — Звезды говорят. 23.30 — Спортивная карусель. 23.35 — Петербургские сезоны. Владимир Спиваков.

ОБ ОРГАНИЗАЦИИ ПОХОРОН ЛЕО ХАБУРЗАНИЯ

Постановлением Кабинета министров Республики Грузия создана комиссия по организации похорон видного государственного и общественного деятеля Лео Ясоновича Хабурзания в составе Давида Иакобидзе (председатель комиссии), Владимира Папава, Нодара Читанава, Яши Месхия, Шалвы Обгаидзе, Джемала Замбахидзе и Важи Панджикидзе.

Расходы по организации похорон Л. Я. Хабурзания отнесены на счет государства. Похороны состоятся в Сабурталинском пантеоне общественных деятелей.

ГИА

ФИРМА «ЧИН-ЧИН»

ПРЕДЛАГАЕТ

с доставкой на дом изготовленную по итальянским рецептам «пиццу», а также аджарские хачапури, хинкали, кебаб, всевозможные прохладительные и алкогольные напитки

ЕЖЕДНЕВНО
с 8 ч. утра до 1 ч. ночи.
Тел.: 37-22-41, 37-30-52.
Фирма имеет филиал в Рустави.
Тел.: 12-83-02.

ФИРМА «САМЕБА XXI»

ПРЕДЛАГАЕТ СВОИ УСЛУГИ:

купля-продажа квартир, частных домов, приусадебных участков, драгоценных металлов и камней, автомобилей, мебели, промышленно-бытовой техники;

прием иностранной валюты с выдачей месячного дивиденда в 17% от внесенной суммы;

реализация товаров широкого потребления и пищевой промышленности.

НАШ АДРЕС: г. Тбилиси, ул. Ц. Дадиани № 2, 3-й этаж.

ПРЕДЛАГАЕМ:

По безналичному расчету. Бумагу писчую, мелованную и импортную для титульных листов

с доставкой на место

тел. 38-91-64.

Акционерный коммерческий банк

Арагви Бизнес Банк

продолжает выдачу валютных кредитов под залог драгоценных металлов и изделий из них по реальным процентам

РАЗМЕР ПРОЦЕНТНЫХ СТАВОК ЗА ПОЛЬЗОВАНИЕ КРЕДИТАМИ УСТАНАВЛИВАЕТСЯ ПО СОГЛАСОВАНИЮ С ПОЛУЧАТЕЛЯМИ КРЕДИТОВ.

ПО ВСЕМ ВОПРОСАМ ПОЛУЧЕНИЯ ВАЛЮТНЫХ КРЕДИТОВ ПРОСИМ ОБРАЩАТЬСЯ ПО АДРЕСУ:

г. ТБИЛИСИ, ПР. ВАЖА ПШАВЕЛА, 16, ВЫСОТНОЕ ЗДАНИЕ МИНИСТЕРСТВА СТРОИТЕЛЬСТВА И АРХИТЕКТУРЫ, ПЕРВЫЙ ЭТАЖ, ОСТАНОВКА: СТАНЦИЯ МЕТРО «МЕДИЦИНСКИЙ ИНСТИТУТ», ТЕЛ. 37-44-51.

Выдача кредитов производится с 14-00 до 17-00

ПРИ ОФОРМЛЕНИИ КРЕДИТНЫХ СОГЛАШЕНИЙ БАНК МАКСИМАЛЬНО УЧИТЫВАЕТ ИНТЕРЕСЫ КРЕДИТОПОЛУЧАТЕЛЯ.

ЦЕНА В РОЗНИЦУ 50.000 КУПОНОВ

ИНДЕКС 66432

Газета зарегистрирована Министерством юстиции Республики Грузия 5.02.1993 г. Регистрационный N 0822

Адрес редакции: 380008, Тбилиси-8 пр. Руставели, 42

Типография газетно-журнального издательства Грузии-"Самшобло"

Печатается в газетном корпусе, ул. Хошараульская, 29

Фото Рубена РУХКЯНА и Фотохроники ГИА

При перепечатке ссылка на "СГ" обязательна

Дежурный по номеру Тамаз ЛОМСАДЗЕ

Главный редактор А. А. СИЛАГАДЗЕ